

いふた報六

流しそうめんひんやり
～独居老人のつどい～

1993

8月1日号

No. 450

衆院選 参院補選 選挙の結果

衆議院議員総選挙、最高裁判所裁判官国民審査、参議院岐阜県選挙区選出議員補欠選挙の投票が7月18日行われ、即日開票されました。

を0.33ポイント、岐阜1区(72.45%)を1.73ポイント上回りました。

一方、参院補選の投票率は73.95%、裁判官国民審査は72.30%となりました。

武藤嘉文(自前) 3,055票
渡辺嘉蔵(社前) 2,004票
河合正智(公新) 1,755票
大野 明(自前) 1,643票
野田聖子(自新) 1,548票
棚橋泰文(無新) 1,253票
木下律子(共新) 753票
山田義秋(無新) 68票

〈参院補選〉
笠原潤一(自新) 6,923票
岩崎昭弥(社新) 5,798票
山本博幸(共新) 2,278票

投票率

衆院選の投票率は町計で74.18%となり、前回(80.42%)を6.24ポイント下回りました。また県計の投票率(73.85%)

得票数

各候補者の得票数は次のとおりです。
〈衆院選〉
松田岩夫(生前) 3,516票

衆議院議員総選挙 投票区別投票状況

投票区	選挙当日の有権者数	投票者数()内は投票率		
		男	女	計
垂井第1	1,906人	663人(72.46%)	752人(75.88%)	1,415人(74.24%)
垂井第2	2,424	851(74.06)	960(75.29)	1,811(74.71)
宮代	3,113	1,053(69.46)	1,144(71.63)	2,197(70.58)
表佐	2,802	1,028(73.38)	1,087(77.59)	2,115(75.48)
栗原	1,000	363(72.31)	394(79.12)	757(75.70)
東	4,198	1,457(72.09)	1,571(72.16)	3,028(72.13)
府中北	1,837	649(74.26)	735(76.32)	1,384(75.34)
府中南	1,591	602(77.28)	624(76.85)	1,226(77.06)
岩手	2,406	877(77.41)	973(76.43)	1,850(76.89)
合計	21,277	7,543(73.30)	8,240(75.00)	15,783(74.18)

▼ 役場大会議室で行われた開票作業



新農業委員会委員決まる

農業委員会委員の一般選挙が7月6日に告示。選挙による委員の候補者の数が定員(16人)を超えなかったため、無投票により候補者全員が当選となりました。

新しく農業委員会委員となった方は、次のとおりです。
(届け出順)

- ・渡邊 寛司 (岩手)
- ・中川 儀一 (敷原)
- ・中川 他一 (岩手)
- ・児玉 孝一 (垂井)
- ・西垣 精一 (表佐)
- ・北村 進 (岩手)
- ・竹中 正春 (府中)
- ・久保田隆司 (宮代)
- ・上田 正雪 (綾戸)
- ・内海 敏夫 (宮代)
- ・山本 和之 (大滝)
- ・安田 治郎 (表佐)
- ・江崎 伊作 (表佐)
- ・大橋 作蔵 (栗原)
- ・市川 吾一 (平尾)
- ・古蔵 勉 (大石)

(No.32)

生き生きライオン

生涯学習の仲間



生涯学習フェスティバル
マスコットキャラクター
マナビィ(石ノ森章太郎氏作)

東公民館 人形クラブ

先日、親子創作活動の会に参加した時、こんな光景に出会いました。

我が子が竹トンボを作っているのを見ていた母親が、「隣の子はもうあそこまで作っているよ。早く作らないと!!」と一言。子どもの表情を見ると明らかに意欲を失った様子でした。

母親の意識はナンバー1優先で、我が子の姿は心に映っていないようです。子どもにしてみれば、自分なりの竹トンボを作ろうとしていたのかも。もし、この場面で違った言葉をかけていれば、子どもの意欲はさらに増したはずです。そして、今まで見えなかった我が子の良さを発見できたかもしれません。今、私達に求められているのは、互いの良さを認め合える学びの心。そこからほほえみのある生き生



きライフが生まれます。

さて今回は、東公民館の人形クラブ(代表：谷酒小枝子さん)を紹介します。この会は発足10年目になり、現在毎月第2・4金曜日の午後2時から4時まで活動しています。中村信さんの指導により、30～60歳代の10名のみなさんが和気あいあいと手作り人形を作っています。古着等を巧みに利用し、今にもほほえみかけてくるような人形が出来上

がります。谷酒さんは、「作った人の表情に似てくるんですよ。日本でたった一つの人形を作っているという感動。そして作品を完成させた時の喜びが、人形にもわかるのかもしれない。そしてこの会の良さは、老いも若きもリラックスして話ができて、ちょっとした生活の知恵を学び合えることです」と、生き生きとした表情で語っています。

平成5年第2回 硬式テニス教室

期 間 9月5日～11月7日
の毎週日曜日、10回 9:00～12:30
ところ 朝倉運動公園第2テニスコート
対 象 町内に在住・在勤者
定 員 60人
受講料 2,200円(傷害保険料を含む)
申し込み 8月25日(水)までに往復ハガキで、町硬式テニス協会長 河合眞逸(垂井町清水1-44、☎22-4161)へ。

文学散歩参加者募集

～読書サークル協議会～
島崎藤村の文学に親しみませんか。
内 容 『夜明け前』の舞台・木曾路の散策
と き 9月27日(月) 8:00～17:00
行き先 妻籠・馬籠
定 員 45人
会 費 6,000円
申し込み 8月31日(火)までに社会教育課(中央公民館内、☎22-1019)へ。

ワープロ教室

内 容 初歩的なワープロ操作技術の習得
○文書の入力と校正
○文字の入力
○文書作成の基本
○文書の印刷
○はがき印刷
対 象 町内在住・在勤者
と き
①子供コース 8月9日(月)、10日(火) 13:00～15:00
小学4年生～中学3年生20人
②一般コース8月19日(木)、

20日(金) 18:00～20:00
男女不問 10人
②高齢者コース 8月25日(水)、26日(木) 14:00～16:00
60歳以上の方 10人
④婦人コース 9月2日(木)、3日(金) 9:30～11:30
一般女性 10人
ところ 中央公民館
受講料 無料
使用機種 NEC文豪MINI5 SV
申込先 社会教育課(中央公民館内、内線224)

わがまちあそびこ

水防工法を真剣に学ぶ

町は7月11日、不破消防組合東消防署前の相川左岸河川敷で水防訓練を行いました。

水害の起こりやすい季節を迎え、消防団員らの技術を向上させようというもので約150人が参加。

団員らは土のうを作ったり、堤防の表面を守る「シート張り工法」や堤防から漏れ出した水をせき止める「月の輪工法」など、6工法に取り組みました。

雨が時折降るあいにくの天候の中、団員らは真剣に訓練

～水防訓練～

をしていました。



◀ 訓練に汗を流す消防団員ら

シートベルトを着けてね

～垂井署と交通安全協会～



▲ ドライバーにティッシュペーパーなどを配り安全運転を呼び掛ける参加者

夏の交通安全県民運動の一環として交通指導所が7月15日、ユニチカ前の町道垂井綾戸線で開設され、交通安全婦人、不破地区交通安全協会東支部員、垂井警察署員ら約30人が参加しました。

この日は、交通安全婦人が製作した金魚のマスコットやティッシュペーパーなどをドライバーらに配布。シートベルトの着用、安全運転などを呼び掛けました。

樹齢800年の大ケヤキを治療

樹勢の衰えが目立つ県指定天然記念物の大ケヤキ。その修復工事がいよいよ現地地で始まりました。

大ケヤキは高さ約25m、樹齢800年で、町のシンボルの存在。幹が腐ったりしたため昭和60-62年に1度修復を行いました。その後、毎年若葉が芽吹き元気でしたが、昨年

7月に約5mの太い枝が1本折れ、改めて修復することになりました。

今年1月に林進・岐阜大学農学部教授に現況調査などを依頼。今後その調査結果をもとに、できるだけ現状の外観を変えないように修復します。



▲ 足場が組みまれいよいよ修復工事が開始

お元気ですか!! 保健センターです

あなたの骨は大丈夫？

骨粗鬆(しょう)症を予防しましょう

骨粗鬆症とは？

骨粗鬆症は、カルシウム不足やホルモンのバランスが崩れることによって、骨の量(密度)が減り、骨が鬆(す)の入ったような状態になり、もろく折れやすくなる病気です。

骨粗鬆症を防ぐために

①もっとカルシウムを

主な栄養素のうち、唯一摂取不足を指摘されているのがカルシウムです。

カルシウムは、骨や歯を硬くし、強くするだけでなく、細胞の基本的な働きをコントロールし、体全体をスムーズに機能させる役割を果たしています。

体内中のカルシウムの99%は骨や歯に含まれています。このため、カルシウムの摂取量が不足すると、血液中の濃

度を一定に保つために骨を溶かさなければならなくなり、骨はもろくなってしまいます。

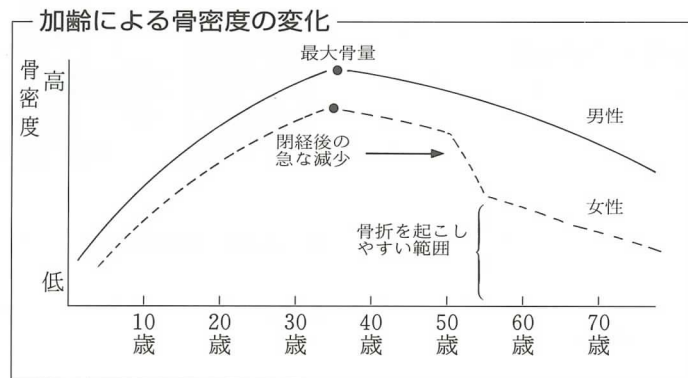
カルシウムを多く含む食品は、牛乳、乳製品、豆類、海藻、魚、緑黄食野菜などです。特に牛乳や乳製品は消化吸収がよいので、お年寄りでも効率よくカルシウムを摂取することができます。

②こまめに体を動かす

骨粗鬆症を防ぐために最もよい運動は好氣的(息をはずませる)運動です。スポーツ

だけでなく、日常生活の中でこまめに動くことが大切。できるだけ「歩く」ことを心掛けましょう。歩くことで、転倒しにくくなり、骨折を防ぎます。

一番密度のあるしっかりとした骨になるのは、30歳から40歳の前半にかけてです。若い頃からよく運動をしてカルシウムを取り、骨の量を多くしておけば、老化により多少骨が減少しても、骨粗鬆症を引き起こすことはありません。



保健ガイド

保健センター
☎22-1021

大腸がん検診 容器配布と説明会

対象者 昭和28年3月31日までに生まれた方
とき 9月3日(金) 10:00~
ところ 保健センター
定員 100人
検診料 500円

胃がん検診 肺がん検診

対象者 昭和28年3月31日までに生まれた方
とき 9月9日(木) 9:00~10:30
ところ 保健センター
定員 各50人
検診料 各600円

▶申し込みはいずれも保健センターへ(電話受付可)

結核定期健康診断

対象者 中学卒業以上で、職場などで健診の機会がない方

月日	場 所	時 間
8月19日 (木)	南長畑集会所	9:30~10:30
	岩手公民館	11:00~12:00
	谷転作研修所	13:00~14:00
8月24日 (火)	大石公民館	14:30~15:30
	西濃清風園	9:30~11:00
	大滝林業センター	11:30~12:00
8月25日 (水)	新井転作研修所	13:00~14:00
	福祉社会館	9:30~12:00
	下町集落センター	14:30~15:30
8月26日 (木)	宮代公民館	13:00~15:30
	合原公民館	9:30~12:00
	表佐南体育館	13:00~15:30
8月27日 (金)	表佐南体育館	9:30~12:00
	駒引コミュニティセンター	13:00~14:00
	東公民館	14:30~15:30

▶9月の日程は、8月15日号でお知らせします。

国民健康保険

こんなときには届け出を！

社会保険制度に適用されない方は、強制的に国民健康保険の被保険者となります。
また、次のような場合は14日以内に届け出をすることが義務付けられています。

国保に入るとき

こ ん な と き	次のものを持って厚生課へ
転入してきたとき	印鑑・他の市町村の転出証明書
職場の健康保険をやめたとき 職場の健康保険の被扶養者からはげされたとき	印鑑・社会保険離脱証明書又は被保険者・被扶養者資格喪失証明書
子供が生まれたとき	印鑑・国民健康保険証・母子手帳

国保をやめるとき

こ ん な と き	次のものを持って厚生課へ
転出するとき	印鑑・国民健康保険証
職場の健康保険に入ったとき 職場の健康保険の被扶養者になったとき	印鑑・国民健康保険証・職場の健康保険証又は社会保険資格取得証明書
死亡したとき	印鑑・国民健康保険証

その他の場合

こ ん な と き	次のものを持って厚生課へ
退職者医療制度の対象になったとき	印鑑・国民健康保険証・年金証書
町内で転居したとき 世帯主や氏名が変わったとき 世帯分離や世帯合併したとき	印鑑・国民健康保険証
修学のため別に住所を定めるとき 出かせぎや長期の旅行	印鑑・国民健康保険証・在学証明書 (別に国民健康保険証を交付します)
保険証をなくしたとき 汚れて使えなくなったとき	印鑑・使えなくなった保険証

勤労者のための資金融資制度

生活安定資金融資

勤労者に生活資金を融資することにより、勤労者の福祉向上に寄与することを目的としています。

対象 ▷町内に1年以上居住し、同一事業所に1年以上勤務している20歳以上の方
▷町税を完納している方

融資金額 100万円以内

利率 年利5.28%

期間 4年間(繰上償還可)

償還 元利均等月賦償還(ボーナス併用償還可)

担保 無担保

保証人 所定の方法による

その他 上記以外の条件については、垂井町勤労者生活安定資金融資要綱による

住宅資金融資

町内に自ら居住するための住宅を新築、増改築等をする場合に、必要な資金を融資することにより、住生活の改善と福祉の向上を図ることを目的としています。

対象 ▷同一場所に1年以上居住し、同一事業所に1年以上勤務している20歳以上の方▷安定した収入があり、必要な自己資金を有する方▷町税を完納している方▷住宅金融公庫の基準に準ずる住宅を新築・増改築又は購入する方

融資金額 50~500万円(10万円単位)

利率 年利5.0%

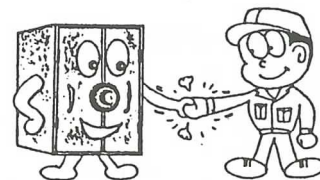
期間 20年間(繰上償還可)

償還 元利均等月賦償還(ボーナス併用償還可)

保証人 所定の方法による

担保 建物及び土地

その他 上記以外の条件については、垂井町勤労者住宅資金融資規程による



▶取り扱い金融機関 いずれも岐阜県労働金庫垂井支店(☎23-3877)

▶問い合わせ 産業課商工労働係(内線287)

募集します

国民年金ほのぼの写真

国民年金の一層の理解と親近感を深めていただくため、ほのぼのとした写真を募集します。

募集テーマ ほのぼのとした生活をイメージする写真
応募作品 カラー四つ切りプリント

応募方法 作品に、題名、住所、氏名、年齢、性別、電話番号を記入した応募票を添付し、9月22日(水)までに、役場住民課か社会保険事務所、カメラ店へ

表彰 優秀作品には賞状と記念品、カメラ

問い合わせ 岐阜県庁民生部
国民年金課内ほのぼの写真コンクール係 (☎0582-72-1111)

消費生活コーナー

あなたを狙う悪徳商法 その⑤

【資格取得(士)商法】

「特別研修生として300人の中の1人に選ばれました。これからは資格の時代です。今回、特別認定講座を受ければ無試験で〇〇管理士の資格が得られます。費用についても一般研修生よりも安くなります」——こんな電話が職場にかかってきたことはありませんか。ここであいまいな生返事をする、業者は「コンピューターに登録したから解約は絶対にできない」といって、代金支払いを強引に請求

してきます。こういう手口を「資格取得(士)商法」といいます。

民間の任意の資格なのに、〇〇管理士などとまるで国が認めた公的資格のように説明します。一度受講すると、次々と別の資格の勧誘があります。また、行政書士、宅地建物取引主任者など国家資格取得講座の勧誘も増えてきているようです。

受講の意思がない時は、「受けません」ときっぱり断りましょう。

社会福祉協議会 会員(会費)

社会福祉協議会は民間の福祉団体です。お互いに助け合う幸せのまちづくりを目指して、今年も会員(会費)を募集します。111でも多くのご協力をお願いします。

会費(年額)

一般会員 111 500円

特別会員 111 3,000円

問い合わせ 社会福祉協議会事務局(福祉会館内、☎23-3335)

手話教室受講者

期 間 8月25日~12月1日
毎週水曜日 19:00~21:00

と ころ 福祉会館

定 員 30人

受講料 無料

申し込み 8月20日(金)までに、社会福祉協議会事務局(福祉会館内、☎22-3335)

ご案内

移動ハイビジョンギャラリー

リアルな画面とダイナミックな音響空間が楽しめるハイビジョンギャラリーがやって

あったか福祉キーワード

④ ショートステイ

寝たきりなどのお年寄りを自宅で介護しておられる皆さん、病気や冠婚葬祭などにより突然介護ができなくなった場合、どのようにしておられますか。

「ショートステイ」とは、このような場合に、一時的に老人ホームの空きベッドを利用して、家族に代わってお年寄りのお世話をする事業で、お年寄りやその介護者の負担の軽減を図ることを目的とした福祉サービスです。

このサービスは、介護者の病気、冠婚葬祭、出張などの社会的理由のほか、介護疲れによる休養、旅行などの私

人的理由によっても利用することができます。また利用期間は、原則として7日以内ですが、特別な事情がある場合に限り必要最少限の範囲内で延長することができます。

町では、この事業を特別養護老人ホーム「いぶき苑」に委託して実施しています。利用を希望する方には事前に「いきいき手帳」を交付し、手続きをしていただきます。詳しくは、住民課高齢福祉係までお尋ねください。

高齢化社会の進展に伴い、ショートステイ事業をはじめ、デイサービス事業及びホームヘルプサービスは、在宅福祉サービスの重要な3本柱です。有効に活用してください。

きます。

番組内容 岐阜県美術館、エルミタージュ美術館、オルセー美術館、日本で見られる19世紀フランス美術の各作品ソフト

と き 8月21日(土)・22日(日)
10:00~16:00

と ころ 文化会館小ホール
入場料 無料

朝倉町民プール をご利用ください

開場時間

月曜日~土曜日
12:00~18:00

日曜日 10:00~18:00

入場料

高校生以上 300円
小・中学生 100円



たくましく育て
タレントの長女

真奈ちゃんは、セーラームーンが大好きなおとなしい女の子。今はドク団子づくりに夢中とか。また写真も大好きで、お昼寝の途中の撮影でしたが、ご機嫌は上々でした。「平凡でも、素直で思いやりのある子に育てほしい」とお母さんの里恵さん。

表佐・新町

かのうまな
加納真奈ちゃん(4歳)
(伸也さんの長女)

人口と世帯 (7月1日現在)	世帯 8,202世帯(+10)
人口 28,821人 (△13)	◇6月中の移動◇
男 14,186 (△8)	転入 74人 (+2)
女 14,635 (△5)	出生 21人 (△6)
	転出 87人 (+3)
	死亡 21人 (+1)

()は、前月との比較

町政ふれあいバスの参加者を募集中

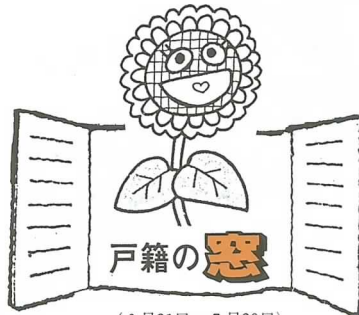
- 期日 8月18日(水)9:00~
- 対象 町内在住の小学生
- 内容 町有施設の見学
- 持ち物 昼食、水筒、雨具
- 申し込み 総務課庶務係 (内線214)

結 婚



(氏名)	(住所)
♡(吉田 志志)	宮代 宮代
♡(久野千亜貴)	宮代 宮代
♡(鐘ヶ江慎司)	表佐 表佐
♡(岡本美津子)	垂井 垂井
♡(上田 佳孝)	綾戸 綾戸
♡(上杉ゆかり)	岐阜市 岐阜市
♡(小寺 重隆)	上石津町 上石津町
♡(寺澤 寛美)	垂井 垂井
♡(田島 芳夫)	垂井 垂井
♡(柳瀬由美子)	大垣市 大垣市
♡(岡本 晴巳)	綾戸 綾戸
♡(富吉ゆかり)	綾戸 綾戸
♡(福島 寿昭)	府中 府中
♡(小林真由美)	関ヶ原町 関ヶ原町
♡(兒玉 英夫)	垂井 垂井
♡(説田 由美)	大垣市 大垣市
♡(後藤 克己)	綾戸 綾戸
♡(杉村 浩子)	一宮市 一宮市

- ♡(生野 隆幸) 府中
- ♡(田上 伸子) 兵庫県
- ♡(小川 博幸) 垂井
- ♡(高橋 幸恵) 垂井
- ♡(後藤 光利) 綾戸
- ♡(吉田 佳代) 養老町



(6月21日~7月20日)

お 誕 生



(住所)	(保護者)	(赤ちゃん)	(続柄)
垂井	藤墳清美	洸太	長男
表佐	北戸友太	まり	長女

北海道南西沖地震

災害たすけあい義援金にご協力を!!

7月12日午後10時すぎに起きた北海道南西沖地震。この地震によって数多くの方が亡くなるなど、広範囲にわたって大打撃を受けました。このため社会福祉協議会では、役場1階ロビー、中央公

民館、福祉会館に募金箱を設置し、みなさんの温かいご協力をお願いしています。受付期間は8月12日までです。詳しくは、社会福祉協議会(☎23-3335)へお問い合わせください。

お く や み

(住所)	(氏名)	(年齢)
垂井	齋藤イトノ	81歳
梅谷	中村 理よ	79歳
垂井	木村庄三郎	83歳
府中	中村 正子	58歳
新井	小林 お乃	100歳
表佐	栗田はるゑ	92歳
表佐	中嶋まな	78歳
平尾	吉田 とき	89歳
梅谷	山元 實	78歳
表佐	高橋 サト	69歳
宮代	傍島 弘覚	91歳
岩手	松岡 清市	94歳
岩手	渡辺 力	48歳